

**Mission to the Armenians. Miscellaneous (ABC: 16.7.3): Reels 535-536**

**REEL 535**

Documenting the content of the microfilm collection concerning the American Board of Commissioners for Foreign Missions upon the Near East, 1817-1919 by the Department of History

SUBMITTED BY: Anıl Kayalar

SUBMITTED TO: Department of History

PROJECT TERM: October 2002

**BIBLIOGRAPHICAL AND PHYSICAL INFORMATION**

DOCUMENT TYPE: Microfilm

REFERENCE: BV 2410.A4 1984 Reel 535

DEGREE OF READIBILITY: Readable (R), Partially Readable (PR), Hardly Readable (HR), Not Readable (NR)

CONTENT: Papers of ABCFM, ABC 16: The Near East, 1817-1919, Unit 5 – Reel 535 – 16.7.3: Mission to the Armenians. Miscellaneous, Volumes 1-3:

VOL. 1: "Researches in Armenia," by Eli Smith, Part 1

VOL. 2: "Researches in Armenia," by Eli Smith, Part 2

VOL. 3: "Researches in Armenia," by H. G. O. Dwight

I) "Researches in Armenia," by Eli Smith, Part 1:

- Contents; NR; pp. 1-4
- Letter 1: History of Armenians; PR; pp. 5-39
- Letter 2; PR; pp. 40-57
- Letter 3: Constantinople; PR; pp. 58-79
- Letter 4: From Constantinople to Tokat; PR; pp. 80-105
- Letter 5: From Tokat to Erzurum; HR; pp. 106-134
- Letter 6: Erzurum and journey thence to the Pashalik of Kars; HR; pp. 135-160
- Letter 7: Pashalik and City of Kars; HR; pp. 161-188
- Letter 8: From the Turkish frontier to Tiflis; HR; pp. 189-214

- Letter 9: Tiflis; HR; pp. 215-246
- Letter 10: Tiflis (Georgia); HR; pp. 247-269
- Letter 11: From Tiflis to Shoosha(?); HR; pp. 270-288
- Letter 12: Shoosha; HR; pp. 289-307
- Letter 13: Shoosha; HR; pp. 308-342

II) "Researches in Armenia," by Eli Smith, Part 2 :

- Contents; HR; pp. 343-345
- Letter 14: From Shoosha to Datev; HR; pp. 346-374
- Letter 15: From Datev to Nakhohorum(?); HR; pp. 375-395
- Letter 16: From Nakhohorum to Erivan; HR; pp. 396-424
- Letter 17: Echmiadzin; HR; pp. 425-441
- Letter 18: Echmiadzin; HR; pp. 442-462
- Letter 19: From Nakhchevan to Tabriz; HR; pp. 463-477
- Letter 20: Tabriz; HR; pp. 478-501
- Letter 21: From Tabriz to Tahrán(?); HR; pp. 502-523
- Letter 22: NR; NR; pp. 524-552
- Letter 23: Cosmia(?); NR; pp. 524-552
- Letter 24: From Erzroom by Trebizond to Malta; R; pp. 584-620

III) "Researches in Armenia," by H. G. O. Dwight (this one is particularly informative on place names):

- Introduction – Part 1<sup>st</sup>: Geography of Armenia; R; pp. 621-623
- Introduction – Part 2<sup>nd</sup>: History of Armenia; R; pp. 624-632
- Letter No. 1, to Rev. Rufus Anderson (assistant secretary of the ABCFM); HR; pp. 633-638
- Letter No. 2, to Rev. Rufus Anderson; HR; pp. 639-645
- Letter No. 3, to Rev. Rufus Anderson; HR; pp. 645-654
- Letter No. 4; R; pp. 655-666
- Letter No. 5; R/PR; pp. 667-682
- Letter No. 6; R; pp. 683-694
- Letter No. 7; HR/R; pp. 695-707
- Letter No. 8; PR; pp. 716-718
- Empty pages; pp. 716-718
- Letter No. 9; R; pp. 719-726
- Letter No. 10; R; pp. 727-735
- Letter No. 11; PR; pp. 735-742
- Letter No. 12; R; pp. 743-756
- Letter No. 13; PR; pp. 757-772
- Letter No. 14; R; pp. 773-785
- Letter No. 15; PR; pp. 786-796

- Letter No. 16; HR/PR/R; pp. 796-809
- Letter No. 17; R; pp. 810-819
- Letter No. 18; R; pp. 820-827
- Letter No. 19; HR; pp. 828-837
- Letter No. 20; PR/HR; pp. 838-853
- Letter No. 21; HR; pp. 853-861
- Letter No. 22; R; pp. 861-878
- Letter No. 23; HR; pp. 879-890
- Letter No. 24; HR/PR; pp. 891-903
- Letter No. 25; HR; pp. 903-914

IV) A part of previous researcher's research, including an index at the end:

- Letter: From Ttabriz through Bayezeed to KaraKelisch(?); HR; pp. 914-935
- Letter: From KaraKelisch to Erzroom; HR; pp. 936-957
- Appendix No. 1; HR/PR; pp. 958-959
- A general index of subjects and names; Generally Readable; 960-The end.

## REEL 536

Submitted by: Milena Methodieva  
Submitted to: Department of History  
Project term: April 2001

Document type: microfilm  
Reference No.: BV2410.a4 1984  
Reel No.: 536  
Degree of readability: Leaflets, & Doc.s R PR HR U letters R PR HR U

### The Armenian Controversy. Constantinople Mission Miscellaneous Papers

0001-0009

A report in English and Armenian R

0010-0036

Letter/Report 1853 (?) HR/R

0037-0040

Circular from the American Missionaries and Evangelical Armenian Church and Mission Chapel in Istanbul 1867 R

0041-0053

ABCFM Memorandum for the Missions in the Turkish Empire and Recommendations from the Prudential Committee –August 20, 1881 R

0054-0085

The American Missionaries and the Armenian Protestant Community, 1867-1869 R

0086-0220

Letter/Report n.d. R

0221-0259

Document in Armenian R

0260-0263

Document in Armenian R

0264-0423

Documents in Armenian R

0424-0447

Correspondence and Other Documents Relating to the Troubles in the Turkish Missions of the ABCFM Submitted by S.M. Minasian, 1883 R

0448

Leaflet “The Armenian Controversy” R

0449-0452

A letter to Clark from Cyrus Homlus n.d. R

0453-0471

The American Missionaries and the Armenian Protestant Community, leaflet, 1869 R

0472-0498

Controversies between the Missions of the American Board and the Evangelical Armenian Church in Turkey, March 15, 1880 R

0499-0520

Report of the Special Committee on the Turkish Missions Presented at the Annual Meeting at Detroit, 1881 R

0521-0529

Report HR

0530-0535

To the Evangelical Church in the Turkish Empire from N.J. Clark, January 1, 1881 R

0536-0561

Reply of the Mission at Constantinople to the Charges of Rev. Horatio Southgate, 1844 R

0563-0565

A letter from Minasian to Alpheus Hardy, Chair of ABCGM, Aug. 17, 1883 R

0567-0569

Expenditure Sheet of the ABCFM in Turkey for 1837-1882 R

0570-0572

A letter from the Rev. M. Hitchcock, Aug. 13, 1883 R

0573

A Letter of Thanks from the Evangelical Church in Turkey to Christian Friends in the United States and Europe R

0574-0578

A letter from Minasian to Joseph Bradford, June 29, 1883 R

0579-0598

Translation of a letter from Thoumanian, March 16, 1883, R/PU

0599-0601

A letter from Pastor Simon Eutujian, June 25, 1883 R

0602-0607

A letter from Wood to Clark, March 15, 1883 R

0608-0609

A letter from E.E. Bliss to Alder, July 25, 1883 R

0610-0622

A letter from Bliss to Clark, translations of letters from Armenian pastors R

0624-0629

Plan of Cooperation Proposed to the Native Ministers by the American Missionaries in 1858 R

0630-0632

A letter from Green to Clark, March 16, 1883 R

0633-0639

Minutes of the Missionary Congress at Constantinople, May 15, 1883 PU/HR

0640-0656

A letter from Edward Chayes to Evans, March 10, 1880 R

0657-0664

A report from the Madura Mission from Adams, Jan. 29, 1850 R

0666-0680  
An analysis of the above report R  
0681-0685  
A report R  
0688-0740  
Document in Armenian R  
0741-0748  
A letter from Wood to Clark re.the Cilicia Mission, April 30, 1884 R  
0749-0755  
A statement of Dr. Hamline, May 10, 1882 PR  
0756-0759  
A letter, signature unreadable, Dec. 25, 1882 PR  
0760  
A letter from Alpheus Hardy to Alden, Aug. 9, 1883 R  
0764-0765  
A document in Armenian R  
0766-0770  
A letter from Anderson to Jeremiah Evarts, Feb. 22, 1821 R  
0771-0785  
A translation of the address to all Christian Churches R  
0786-0789  
Report 1884 R  
0790  
An excerpt from a newspaper article R  
0791-0792  
A letter from Thomas Leaurie R  
0793-0803  
A document U/PR  
0804-0825  
Analysis of the above document, January 1850 R/PU  
0826-0834  
A document U  
0835-0846  
Letter from Green, Sept. 16, 1868 U/HR  
0848-0854  
Interview with Henry Martyn Scudler, June 28, 1855 HR/U  
0855-0860  
Interview with Henry Martyn Scudler R  
0862-0875  
A letter from Anderson to Dutton, May 29, 1848 R  
0877-0879  
A letter to Clark, Oct.27, 1884 R  
0880-0881  
A letter from F. Troughbridge to Alden, June 18, 1883 R  
0882-0887

Catalogue of the letters and documents on the case of Rev. R.Y.Thilder, Nov. 9,  
1860 R  
0888-0892  
Minutes of the Presidential Committee, Dec. 16, 1856, Nov. 17, 1857, Dec. 29,  
1857 R  
0894-0919  
Letters from Anderson to Conde, April 29, 1854-Aug. 23, 1849 R/PU  
0924-0929  
A letter from Dwight to Clark, March 16, 1883 R  
0930  
Note to Clark R  
0931  
A letter from Houlin to Booth and Coe (?), Oct. 19, 1881 U  
0932-0940  
A document U  
0941-0942  
A letter from Houlin to Alden, Aug.12, 1882 U  
0944-0946  
Extract from a letter by Barmun, July 17, 1883 R  
0949-0952  
A letter from Hitchcock to Clark, Oct. 27, 1882 R/PU